

"Dnes jste už zase takhle maličký" říká možná Jelcin ukrajinskému prezidentovi, bývalému ideologickému tajemníkovi Leonida Iljiče, který s přehledem zvítězil ve svobodných volbách. Konec konců, každý má takovou vládu jakou si zaslouží.



Präsidenten Krawtschuk, Jelzin: „Ahnungslose Zivilisten“



Vždy se tradovalo, že úroveň státu se posuzuje podle veřejných záchodků. Už to zdá se neplatí, úroveň se bude od nynějška posuzovat podle nemocničních márnice. Po boji v Moskvě.  
V.H.

**U v n i t ř ě í s l e :**

1. Anketa probíhající na Ukrajině sloužící k objektivnímu hodnocení životní úrovně. Průměrný plat - 19.000.
2. Náboženské organizace "Svědci Jehovovi" na Ukrajině.
3. Město Kvjev povoluje Kongres "Svědčům Jehovovým".
4. Jiří D o u b r a v a: Vyjimečný ekonomický stav...
5. Mezinárodní tribunál proti zločinům - Nová strana.
6. "Evropa probuď se a zachraň nás" - Sarajevo /Bosna/

Předpokl. cena: 1,- Kč MČ 47263 Náklad: 50 výtisků

v y c h á z e l o 1 9 7 3 - 1 9 7 5

o b n o v e n o 1 9 8 7 r o č n í k 1 0

Vydává: Vladimír Hejný Red. Merta Zemanová  
ČSA 34, 787 01 Šumperk rada: Julius A. Verga

Uzávěrka: 5.9.1993

Указки, пожалуйста, цену приведенных ниже предметов в валюте данной страны. Для некоторых предметов добавлены скобки. В эти скобки запиши, пожалуйста, сорт или марку товара, цену которого ты приводишь. Пожалуйста, тщательно проверь все данные и отдай эту, полностью заполненную анкету, как можно быстрее ответственным братьям.

Все цены должны быть на самом новом уровне.

КОРЬОВАНЦІ

Название местной валюты	КОРЬОВАНЦІ	
1 \$	Официальная цена 1 доллара (США)	4.125
	Спекулятивная цена 1 доллара (США)	3.500
plat	Среднемесячная зарплата 1 служащего	19.000
ny	Ежедневная газета (Киевские ведомости)	140
	Процент инфляции в год	Гиперинфляция гиперинфляция
typ	Типичная квартирная плата за двухкомнатную квартиру в городе с 10 000 жителей	160.000
va	Керосин, 1 литр	3.400
benzin	Бензин, 1 литр	1000
tabus	Плата за проезд на городском автобусе	10 КРБ.
ok	Плата за проезд на поезде, 100 километров	500 КРБ.
pis	Почтовый сбор на обыкновенное письмо	140 КРБ.
hleb	Хлеб, 1 кг	140 КРБ.
ukr	Сахар, 1 кг	1.600 КРБ.
ovosh	Обычный сорт овощей, 1 кг (помидоры огурцы)	3.000 КРБ.
salat	Обычный сорт салата, 1 кг (редис, капуста)	1.500 КРБ.
frukt	Обычный сорт фруктов, 1 кг (яблоки)	3.000 КРБ.
kart	Картошка, 1 кг	старая 100 - молодая 500 КРБ.
ris	Рис, 1 кг	1.100
maslo	Кухонное масло, 1 литр (Подсолнечное)	2.500 КРБ.
	Масло, 1 кг	6000 - 7000 КРБ.
lyca	Ляца, десять штук	900 КРБ.
kur	Куртина, 1 кг	4000 КРБ.
ryba	Рыба, 1 кг (КАРП)	5000 КРБ.
gov	Говядина, 1 кг (Мякоть)	6000 КРБ.
solv	Соль, 1 кг	140 КРБ.
mu	Мука, 1 кг (I сорт)	500 - 700 КРБ.
kofe	Кофе, 1 кг (I сорт)	12.000 КРБ.
chay	Чай, 1 кг (I сорт)	10.000 КРБ.
mol	Молоко, 1 литр	600 КРБ.
brisk	Брички средней цены	20.000 КРБ.
bot	Пара ботинок средней цены (КОЖАНЫЕ)	70.000 КРБ.
bel	1 белая сорочка из ткани плотного переплетения ( )	20.000 - 25.000
bez	1 безрукавная хлопчатобумажная рубашка ( )	5.000 КРБ.
short	1 хлопчатобумажные шорты ( )	2.000 КРБ.
st	Стрижка	1.500 КРБ.
mylo	Мыло, 1 кг	1.500 КРБ.

Anketa probíhající na Ukrajině o celkové životní úrovni. V.H.

5 křídla laňy  
4 křídla laňy  
2 křídla laňy  
3 křídla laňy

1/3 bod  
1 bod

Matúša 14,19-21

A rozkázal zástupom, aby si posadali na tráve, a vzal tých päť chlebov a tie dve ryby a vzhľadnuc do neba požehnal a lámuc dával chleby učeníkom a učeníci dávali zástupom. A jedli všetci a nasýtill sa, a sobrali, čo zostalo zvýšených kúskov, dvanaásť plných košov. A tých, ktorí jedli, bolo asi päť tisíc mužov, krome žien a detí.



РЕЛІГІЙНА ОРГАНІЗАЦІЯ

# СВІДКІВ ЄГОВИ

В УКРАЇНІ

АДРЕС ДЛЯ КОНТАКТУ:

265100 РІВНЕНСЬКА ОБЛ. М. ДУБНО ВУЛ. 17-ГО ВЕРЕСНЯ. 99/20  
ГРОГУЛЮ АНАНІЮ СЕМЕНОВИЧУ

Lukáša 5,4-6

A keď prestal hovoriť, povedal Šimonovi: Zatiahni na hlbinu, a spustite svoje siete na lov. A Šimon odpovedal a riekol mu: Pane, celú noc sme pracovali a nechytill sme ničoho, ale na tvoje slovo spustim sieť. A keď to urobili, zahrnull veľiké množst vo ryb, takže sa trhala ich sieť.

JSTE VY  
PŘIPRAVEN NA

SETKÁNÍ S  
BOHEM?

6 липня 1993 року

Управлінське Бюро Релігійної організації Свідків Єгови в Україні запрошує шістдесят шість громадян Чехії на чолі з керівником групи Отакаром Старим, що проживає за адресою: 160 00 Прага 6, Ве стругах 18/1030, особистий номер 451029/005, номер паспорту 0977702, відвідати міжнародний конгрес релігійної організації Свідків Єгови, що відбуватиметься з 5 по 8 серпня 1993 року у місті Києві.

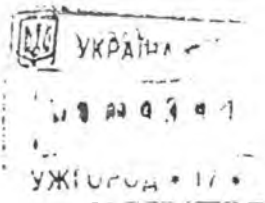
Дана група делегатів запрошується на період з 2 по 10 серпня 1993 року.

Місце проживання для делегатів забезпечено.



Family Radio  
Oakland, California 94621  
U.S.A.

Тип. 1. Зак. 356. Т. 350 000. Минск. 1993.



Член Управлінського Бюро

## Вýјимечný економický став на Украјинě пришел поздě

Leonid Kravčuk se rozhodl hasit požár domu, který už dohořívá. A navíc má jen velmi málo vody.

Украјинскý президент vyhlásil výјимечný економický став a převzal do svých rukou řízení vlády, přičemž premiérovi Kučmovi některé pravomoci nechal, ale parlament ze hry vyřadil. Není to jen důsledek rozsáhlé hornické stávkы, protože celková nemoc ukrajinského hospodářství je mnohem hlubší. Hornické požadavky byly prostě tou poslední kapkou, kterou přetekl pohár.

Když se rozpadl Sovětský svaz, měla Ukrajina podle mнění mnoha expertů nejlepší "startovní podmínky" ve všech patnácti republik. S výјимkou ropy (jejíž naleziště údajně nebyla v minulosti ze strategických důvodů zkoumána) má všechno, co potřebuje začínající stát. Rozvinutý průmysl s vědeckou základnou, vynikající podmínky pro zemědělství a poměrně kvalifikovanou, přitom nesmírně levnou pracovní sílu. A proti Rusku také geografickou výhodu - je blíže západním trhům.

Způsob, jakým ukrajinskí економové prohospodařili moží, které měli, jednou vejde do učebnic. Neschopnost kombinovaně přehnaným sebevědomím "podpořily" i nešťastné kroky na m



A. C. Грогуль

"Младá Fronte D N E S"

národné scéně. Západní investoři se nijak nehnuou na Ukrajinu, která je politicky nestabilní a zdráhá se zbavit jaderných zbraní zděděných po Sovětském svazu.

Když byla začátkem loňského roku v Kyjevě česká vládní delegace, tvrdili ukrajinskí představitelé sebevědomě, že za pár měsíců budou mít konvertibilní měnu a obchod s nimi tedy bude snadný. Lehkého pokašlávání expertů z naší strany si nevšimli. Ukrajina se loni skutečně pokusila vymanit z rublové zóny zavedením přechodných "kupónokarbovanců", po nichž měla přijít vlastní měna, hřivna.

Jenže polovičaté řešení skončilo debaklem. Rubl je na tom sice velmi blbě, ale kupónový karbovanc ještě hůř. Neujasněné reformní kroky, pokusy zkrřítit kočku jednou se psem a podruhé s myší, rozvrátily економику země. Výјимечný економický став vyhlášený Kravčukem by mohl mít smysl jen v jediném případě: pokud po krátkém období tvrdé ruky bude následovat promyšlená reforma.

JIRÍ DOUBRAVA

186 93

**Otázka:**

Je v Bibli psáno přibližně kdy nastane konec světa?

**Odpověď:**

Ano, je. Konec světa nastane až Kristus spasí všechny, které hodlá spasit.

*A toto evangelium o království bude kázáno po celém světě na svědectví všem národům, a teprve potom přijde konec.  
Matouš 24,14*



**КИЇВСЬКА МІСЬКА ДЕРЖАВНА АДМІНІСТРАЦІЯ**

14. 01. 93 № 013-006

на № \_\_\_\_\_ від \_\_\_\_\_

Керівникам організацій і установ

Київська міська державна адміністрація підтримує ініціативу проведення у серпні 1993 р. міжнародного Конгресу Свідків ЄГОВИ.

З цією метою та враховуючи доручення Президента України Л.М.Кравчука, розпорядженням Представника Президента України у м.Києві І.М.Салія від ЗІ.12.92 № І656 створено організаційний комітет.

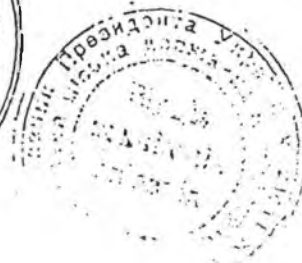
Простимо Вас всіляко сприяти вирішенню питань, що стосуються організації та проведення вказаного міроприємства.

Копії цього листа мають 5 уповноважених представників релігійної організації Свідків Єгови /Ананій Трогуль, Хорст Хеншель, Самуель Йорк, Микола Яценюк та Ендрю Лоу/, які мають право вирішувати необхідні питання стосовно проведення Конгресу.

Обов'язковою умовою вирішення конкретних питань з цими уповноваженими є погодження з оргкомітетом Конгресу або Департаментом зовнішньоекономічних зв'язків міської держадміністрації /т.212-83-89 Павлов М.А./.

Заступник глави Київської міської державної адміністрації

О. ТАРАНЕНКО



(\*) Kniha nazvaná 1994?, kterou napsal Harold Camping, představuje biblické informace o tom, jak blízko můžeme být ke skonání světa.

Pro informace jak knihu obdržet a pro informace o našem vysílání, prosím, pište na adresu:

"Res publica" č. 36/93



NOVÁ STRANA  
BŘEZEN 1993

Abychom našli drama podobné tomu, které se odehrává v bývalé Jugoslávii je třeba se vrátit k období 2. světové války: v červenci 1992 se v bývalé Jugoslávii čítalo více než 40 000 mrtvých, desítky tisíc raněných a pohřešovaných, více než 2 milióny uprchlíků, z nichž přibližně 500 000 se uchýlilo do sousedních zemí. Masakry, násilné stěhování

obyvatelstva, rukojmí, shromažďování civilního obyvatelstva do sběrných táborů, desítky tisíc z násilně zadržovaných žen s cílem zabránit jim v přerušení těhotenství, toto vše je odvozeno z hrůzné logiky "etnické čistoty" aplikované v srdci Evropy odsouzené k roli bezmocného svědka. Poté co uznaly nezávislosti Bosny-Hercegoviny, Evropa a OSN byly neschopné bránit ji proti agresi, která byla



# MEZINÁ PROTI Z

Transnacionální politická akce s tím, aby OSN zahájila ihned práci Mezinárodního tribunálu, ustaveného rezolucí č. 808, proti porušování mezinárodního humanitárního práva, k němuž došlo na území bývalé Jugoslávie. Internace civilního obyvatelstva v koncentračních táborech, bombardování nemocnic a sanitárních zařízení, "etnická očista" a násilňování, šíření hrůzy mezi civilním obyvatelstvem, vraždy, kruté a ponižující zacházení, kolektivní trestání, rukojmí - toto vše je velmi závažným porušováním mezinárodních konvencí.

**22.** února t.r. Rada bezpečnosti OSN rezolucí č. 808 rozhodla o "ustavení Mezinárodního tribunálu pro souzení osob provinivších se vážným porušením mezinárodního humanitárního práva na území bývalé Jugoslávie od roku 1991". Od onoho okamžiku Generální tajemník Boutros-Ghali má dva měsíce času k formulování návrhu o způsobu vytvoření tohoto organismu

**SYMPOZIUM V SYRAKUSÁCH**  
Lze předpokládat, že Generální tajemník OSN využije uzávěřů symposia, které proběhlo ve dnech 2. až 5. prosince loňského roku v Syrakusách, v Itálii, zorganizovaného mj. "Parliamentarians for Global

Action" a ISISC (Nejvyšším mezinárodním ústavem pro kriminální vědy). Jemuž předsedal profesor Cherif Bassiouni, profesor práva a expert v oboru kriminálních věd, člen Radikální strany, za přítomnosti právníků a poslanců celého světa. Tématem bylo právě vytvoření Mezinárodního soudu pro trestání zločinců, jak to předvidá již jedna konvence z roku 1948. Myšlenka ustavení mezinárodního trestního soudu existuje již od roku 1899. Po první světové válce, Versailleská smlouva z r. 1919 stanovila, že německý císař Vilém II. má být postaven před soud "pro závažný zločin proti mezinárodní morálitě a posvátnosti smluv". Spojenci nicméně neměli politickou vůli uvést toto v praxi. Na závěr druhé světové války naopak mezinárodní společenství požadovalo proces s osobami zodpovědnými za vypuknutí

války, za válečné zločiny a s nimi spojenými přestupky proti lidskosti. Nicméně případy Norimberského a Tokijského soudu zůstaly izolované. Od oněch dob nadále stoupal počet obětí různých válek a byl zjištěn značný růst vážného porušování lidských práv. Lidské ztráty a hospodářský úbytek vyplývající ze závažného porušování lidských práv pokračovaly a pokračují po léta v mnohých částech světa. V srdci Evropy, v bývalé Jugoslávii, dochází dnes k masakrům a ničení, zatímco svět a samotná Evropa nečiní žádné příližeji.

**MEZINÁRODNÍ TRESTNÍ SOUD**

Pro natolik tragické případy, jakož i proti mezinárodnímu organizovanému zločinu, například proti obchodu s drogami, proti mezinárodnímu obchodu s nezletilými, proti pohravnímu zneužívání žen a dětí, proti mezinárodnímu terorismu by trestní soud mohl být deterentem či alespoň

nástrojem k potrestání těch, kteří jak se zdá se nebojí nikoho a něho. Radikální strana, prostřednictvím své Předsedkyně Emmy Bonino požádala předsedu italské vlády Giuliana Amata o to, aby přispěl k ustavení takového orgánu. Předseda vlády v následujících týdnech ustavil studijní komisi na toto téma. Na základě studie komise, předsedané současným italským ministrem spravedlnosti Giovanni Consem, a mezi jejímiž členy byl i profesor mezinárodního práva na Univerzitě v Padově Antonio Papicca, italská vláda předložila 17. února t.r. OSN návrh, skutečný projekt stanov, na vytvoření mezinárodního Tribunálu pověřeného souzením zločinů spáchaných v bývalé Jugoslávii. K italskému návrhu se připojily podobné návrhy z Francie a Švédska. Právě došlo k debatě v OSN a k rezoluci, která ustavovala Tribunál. Kde se bude nacházet sídlo Tribunálu? Podle jakého ritu bude soudit? Kdo bude mít klíčovou úlohu prokurátora? A tento bude mít k

# "EVROPO, PROBUŠ SE A ZACHRAŇ NÁS"

Muhamedu Kresesvljakovičovi, starostovi Sarajeva, členu Radikální strany, členu Strany demokratické akce Prezidenta Izetbegoviče, největší politické síly v bosenském parlamentu, muslimovi, se počátkem března na týden podařilo uniknout z obklíčeného Sarajeva. Falcon italského vojenského letectva jej dopravil z bosenského hlavního města do Itálie k posílení onoho "paprsku naděje", kterou jeho užasný optimismus nadále neztrácí.

Konečně pak 27. února t.r. po dalších krocích radikálů u italské vlády Muhamed Kresesvljakovič přiletěl do Říma. "Přiletěl jsem, poté co jsem opustil největší koncentrační tábor, který dnes existuje v Evropě". Toto byla první slova starosty po přiletu. Měl mnoho významných setkání. Byl přijat předsedou vlády Amatem, aby s ním dohodl plán humanitární pomoci Bosně a dosáhl rozhodnějších zámků proti probíhající genocidě. Sešel se s předsedy obou komor italského parlamentu, kteří se zavázali zorganizovat mezinárodní kampaně za rekonstrukci bosenského parlamentu. Předložil ministrům obrany, Spravedlnosti, Zahraničních věcí naléhavé žádosti o pomoc pro svou zemi a dosáhl jejich podpory. Ve Florencii se zúčastnil třetí mezinárodní konference o spolupráci regionů a měst a obdržel od města Florencie řád "ve znamení naděje na rychlé ukončení bratrovražedné války a na opětavé nastolení spravedlivého míru". Prezident republiky Oscar Luigi Scalfaro mu potvrdil závazek požádat Evropské společenství a OSN o naléhavé rozhodnutí v souvislosti s neodkladnými zámků v Bosně. Před návratem do Sarajeva byl Muhamed Kresesvljakovič přijat Papežem na dlouhý a dojatý soukromý audienci

## ROZHOVOR SE STAROSTOU SARAJEVA

**Karadžičovi muži chtěli bojkotovat míš USA? Anebo chtějí prokázat, že si mohou anektovat jakékoliv území, které jim napadne?**  
Srbští agresori, ať se jedná o četníky, členy bývalé armády či žoldnéře si předsevzali jediný cíl, "etnickou čistotu" území, která chtějí dobýt a pokoušejí se jej realizovat všemi prostředky. Dosavadní pasivní postoj světa jim dal zapravdu. Přesvědčil je o tom, že se vyplatí strategie postavená na pokračujících jednání a současném použití zbraní. Ze síla zbraní je důležitější než síla rozumu.

**Evropa se zdá být neschopná vyřešit své vnitřní rozpory, vyjít z bezmocnosti a nehybnosti...**  
Evropské společenství má velkou zodpovědnost. Prvořadým důvodem války bylo plnění - projevené možná příliš brzy - být součástí Evropy. Tento hřích nám srbské politické vedení neodpustilo a kvůli němu rozpoutalo válku.

**Vyslovil jste se proti plánu vypracovanému Američanem Vanceem a Britem Owenem, projednávanému v OSN. Slávrme se klidně k jakékoliv diplomatické iniciativě: jakékoliv jednání je lepší než**



válka. Ale každé vyjednané řešení se musí zakládat na jednom pevném bodu - nemůže odmítnout agresora. Rozdělení Bosny do etnicky homogenních oblastí jde vstřícně pláním Bělehradu, to jest, že Srbové musejí všichni žít ve stejném státě. Tato téze je podkladem etnické čistoty.

**Máte alternativní návrhy? Politickým úkolem Bosny je formulovat je na oficiální úrovni. Já osobně naznačuji dvě zásadní linie: je třeba zajistit rovnoprávnost třem národnostem - muslimské, srbské a chorvatské - které obývají Bosnu Hercegovinu; nezávisle je do etnických enkláv. Za druhé je pak zapotřebí zajistit co nejzrozsáhlejší mezinárodní kontrolu nad respektováním**

tohoto práva na rovnost, s garancí, skutečnou zárukou, že porušování budou trestána.

**Bosna-Hercegovina je jakýmsi ostrovem v Evropě, kde spolu žijí odlišné národnosti a odlišná náboženská vyznání, muslimské, katolické, pravoslavné. Tato tolerance zmizela? Existuje nebezpečí, že vzplane islámský fundamentalismus?**  
I toto závisí na Evropě. Jestliže bude nadále pouze přihlížet, zůstane pasivní tvář v tvář válce a masakrům v naší zemi, tak to bude samotný pud sebezáchovy, který povede bosenský lid k extrémistickým, fašistickým, fundamentalistickým rozhodnutím. Ale já jsem optimista, domnívám se, že Yspecifičnost Bosny přetraje. (v "Il Messaggero" z 5. března 1993)

odpovědi na akci nezávislosti. Evropské společenství dovolilo, aby se konflikt rozvinul až do nepředvídaných rozměrů. Rezoluce Rady Bezpečnosti OSN č. 808 potvrzuje rostoucí obavy z "všeobecného porušování mezinárodních humanitárních práv na území bývalé Jugoslávie, s odvoláním na masové popravky a na právní čistoty" a rozhoduje nastavení mezinárodního tribunálu k souzení osob,

kteří jsou považováni za zodpovědné za vážné porušování mezinárodního humanitárního práva. Jehož se dopustily na území bývalé Jugoslávie. Radikální strana žádá poslance a občany celého demokratického světa, aby podepsali výzvu přiloženou k tomuto listu, adresovanou Generálnímu tajemníku OSN Boutrosu-Ghalimu, s tím aby se zasadil o to, aby tento nový mezinárodní organismus začal ihned pracovat.

# RODINNÍ TRIBUNÁL LOČINŮM

Starosta Sarajeva "Pokudže, kdy jistá rezoluce je porušena či nerespektována, mezi lidmi v Bosně rostě pocit. Je byli ponechani osamocené snít".



dispozici policejní síly k vykonávání své úlohy? Jaké péči bude možno soudit? A po vynesení rozsudku, do jakého žaláře by měli být uzavřeni viníci? Na tyto otázky odpoví Generální tajemník OSN 22. dubna ve své zprávě.

**DALŠÍ UZROČNUTÍ OSN**  
Zátok OSN - ke kterému dochází po rezoluci č. 780, která

ustavila v říjnu roku 1992 komisi pro válečné zločiny pověřenou shromážděním a ověřením všech informací k dispozici - se týká specifického soudního řešení, spojeného s jugoslávským dramatem, spíše než vytvořením mezinárodního soudu, kompetentního všeobecně pro hypotézu mezinárodních zločinů. Radikální strana chce jednat na transnacionální úrovni k tomu,

aby organismus rozhodnutý OSN byl ihned ustanoven a k tomu, aby se proměnil ve stálý organismus kompetentní pro všechna území, kde dochází k vojenským konfliktům. Toto by byl zásadní příspěvek pro nezbytnou reformu mezinárodního práva. Není pochyb o tom, že OSN svým rozhodnutím učinila první krok k pevnější pozici vůči tomu, k čemu dochází na

Balkáně. Je nyní nezbytné dát sílu tomuto rozhodnutí, skoncovat s barbarstvím ke kterému dochází, s masakrováním civilního obyvatelstva, s koncentračními tábory, s pokračujícím znásilňováním, s krutou praxí "etnické čistoty", s agresivní válkou. Z tohoto důvodu žádáme všechny členy poslance i občany aby ihned

podepsali text výzvy adresované generálnímu tajemníku OSN - přiložené k tomuto listu - aby on, jakožto první zástupce mezinárodního společenství, podnikl první rozhodující krok k zastavení a potrestání podle mezinárodního práva těch, kteří se v bývalé Jugoslávii poskvrnili krutými zločiny a masakry, akty proti lidskosti.

## TIBET

Účast Gyaltzena Gyaltaga, oficiálního zástupce Dalaj Lámy pro Střední a Jižní Evropu na Sjezdu Radikální strany byla velmi významná pro hledání základů ke konkrétnímu zahájení společných iniciativ

Útok Číny na tibetské území byl označen všemi zeměmi svobodného světa za agresi a odsouzen jakožto jasné porušení mezinárodního práva. Okupace a represe v Tibetu, zahájené v letech 1949/50 jednokamennými Čínské lidové republiky, vyvrcholily 10. března 1959 národním povstáním, které bylo potlačeno armádou národního osvobození. Oběti čínské okupace je přibližně 1 200 000 Tibetanů. Přibližně šest tisíc klášterů, chrámů a historických památek bylo devastováno a zničeno. Utláčením náboženských svobod - Čína zakazuje studium a vyznávání buddhismu - které začalo z propagandistických důvodů, pokračuje dodnes. Tibet, kdysi mírumilovný stát mezi Indií a Čínou byl nyní proměněn v obrovskou vojenskou základnu, která hostí přibližně třista tisíc vojáků a čtvrtinu čínských raket. Současná čínská politika je založena na demografické manipulaci a diskriminaci a usiluje o definitivní potlačení tibetské otázky tím, že změnil baržaker a oblastmi Tibetu a jeho lidu. Do země se usadilo 7,8 milionů Číňanů a početně tak přesahují 8 milionů Tibetanů. Čínské úřady aktivně potlačovaly Číňany v tibetských městech a v podobě

jim převzít kontrolu hlavních center hospodářské, společenské a kulturní moci. V roce 1960 mezinárodní komise právníků odhalila, že v Tibetu se provinili i genocidou, a že bylo porušeno 60 článků Deklarace lidských práv. Valné shromáždění OSN schválilo tři rezoluce, které odsuzovaly Čínu za porušování základních lidských práv tibetského národa a žádalo Čínu o respektování práva Tibetanů na sebeurčení i o respektování jejich dalších práv. Podkomise pro lidská práva OSN přijala dne 23. srpna 1991 rezoluci nazvanou "situace v Tibetu". Vyjádřila své obavy nad porušováním základních práv a svobod člověka, které ohrožuje národní, náboženskou i kulturní identitu Tibetanů. Tibetský národ vždy odmítal se podrobit Dalaj Láma, hlava Tibetského státu a jeho duchovní vůdce věří v nenásilnost a po léta usiloval o mírové soužití s Číňany. Dalaj Láma, členové tibetské vlády - která se reorganizovala na základě moderních demokratických principů a která je považována za jedinou legitimní tibetskou vládu - jakož i mnoho tisíc Tibetanů muselo uprchnout ze země a žít v exilu. V zahraničí dnes žije 120 000 uprchlíků. Tibetané jsou mučeni, vězněni, zabíjeni. A přesto nikdy neakceptovali okupaci svého území Čínou. V září 1987 došlo k více než 100 demonstracím proti čínské

okupaci, což vedlo k přibližně 450 obětem na životech a k vazbě tisíců Tibetanů bez řádného procesu. "Jestliže bude Číně umožněno pokračovat v této politice - prohlásil na Sjezdu radikálů Gyaltzen Gyaltag - výsledkem bude zničení tibetského národa a zničení jeho kultury. Tibet se tak stane další provincií Číny a Tibetané se stanou bezvýznamnou menšinou. Dokud Čína bude vládnout v Tibetu, Tibetané budou nadále projevovat svou opozici nenásilnými prostředky. Mimo to, problém lidských práv nemůže být v tomto případě vyřešen bez přihlednutí k národním tužbám tibetského národa, jeho práva a základní svobody jsou neustále porušovány".

### NOVÉ MEZINÁRODNÍ PRÁVO, MÍR A BEZPEČNOST

Práci sjezdové komise "Nové mezinárodní právo, mír a bezpečnost", předsedáně Mamukou Tsagarelim, členem předsednictva Demokratické strany za národní nezávislost Gruzie a Gianfrancem Delly Albuo, tajemníkem frakce zelených v Evropském parlamentu, se mj. zúčastnili: Sergij Golovatyj, poslanec Ukrajinského parlamentu; Ken Graham, generální tajemník "Parliamentarians for Global Action"; Nikolae Krivacki, člen Státní rady Moldávie; Aden Sejk M-shamed, bývalý somálský ministr; Sergio Solomonov, zástupce "Medecins sans Frontières" v Itálii.

## NAGORNO KARABACH

Z projevu Maria Raffaeliho na druhém zasedání Sjezdu Radikální strany. Raffaeli, bývalý náměstek Ministra zahraničních věcí italské vlády, socialista, člen Shromáždění poslanců Radikální strany, je předsedou Mírové konference pro Nagorno Karabach, z pověření KBSE.

Pozornost, již věnuje mezinárodní tisk konfliktu v Nagorném Karabachu neodpovídá jeho dosahu. Jedná se totiž o významný konflikt nejen pro rozsah nevyličitelného utrpení, ale i pro účast obyvatelstva na nepřátelských akcích vůči druhé straně, patřící k odlišné etnické skupině. Jedná se o konflikt, který vyvolal rozpad obchodních vztahů přímo nejvíce zainteresovaných zemí, jako Arménie a Ázerbajdžán. Jedná se o konflikt, který sebou nese nebezpečí destabilizace celého Kavkazu a hrůzné escalation, která by mohla způsobit zapojení států, které mají přímo či nepřímé zájmy v této oblasti, zvláště Turecka a Íránu, ale i Ruska. Od zrození KBSE se nacházíme před prvním pokusem použít tohoto nástroje pro přímé spravování krizi a jejich prevenci. Koncem bipolarismu a jazyka, který odpovídal této logice skončila i jistá schopnost, být i založená na nespravedlivé rovnováze, udržovat pod kontrolou různé konflikty anebo alespoň spravovat je v okamžiku, kdy vypukly. Z této nové situace nepořídkou je třeba vyjít situaci založenou na rovnováze konsensu, na obyvatelstva a nejen v Oblasti, kde dochází k nejčistšímu počtu krizi, kde mimo problémů

vyplývajících z přechodu od konzolidovaných režimů k novým dochází i k problémům ve vztazích mezi různými národy a národnostmi. Toto vše v situaci, kdy všeobecně řečeno nová politizace obyvatelstva na základě etnické příslušnosti se jeví základním útočistěm, hledáním vlastních kořenů v natolik neuspořádaném světě. Tato potřeba nemůže být číňanem odsuzována. Musí být naopak řízena, tím že se vytvoří politické, ale především kulturní podmínky, kde rozdílnost bude považována za bohatství, za element využití a nikoliv srážky s těmi, kteří jsou od nás odlišni. Toto sebou nese kulturu, dialog, toleranci, vytvoření národních i mezinárodních nástrojů k správné situaci tohoto typu. Pro dlouhou záležitost konfliktu v Nagorném Karabachu je charakteristická často negativní úloha evropských zemí, s jejich nedodrženými sliby, s privilegováním vlastních zájmů vůči těmto slabším národům. Je velmi důležité, aby snahy vynakládané prostřednictvím různých mezinárodních nástrojů byly doprovázeny politickou kulturní a ideální pozorností, kterou může vytvořit pouze trpělivá a houževnatá práce. Z tohoto důvodu přiležitosti jako Sjezd transnacionální Radikální strany jsou zásadně důležité.